Zeitschrift: Ingénieurs et architectes suisses

Band: 124 (1998)

Heft: 7

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 18.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Pergo Original est le revêtement de sol de l'avenir. Le grand choix de décors bois naturels pour tous les goûts vous permet de donner libre cours à votre créativité. Que ce soit pour une nouvelle construction ou une rénovation, ce dérivé du bois exceptionnel offre dans chaque cas une solution individuelle parfaite dans l'habitation. D'autres informations? Il vous suffit de commander la documentation Pergo: Tél. 041 - 748 19 19, fax 041 - 748 19 99. Perstorp Vertriebs AG, Riedstrasse 7, 6330 Cham.



La façade au service



de la rénovation

One Neathouse Place à Londres

Surface des façades: 9'000 m²

Maître de l'ouvrage: Chesterfield Properties PLC, Londres Architectes: Avery Associates Architects, Londres



du sur mesure

Siège social de Nestlé à Vevey

Surface des façades: 7'500 m²

Maître de l'ouvrage: Nestec SA, Vevey Architectes pour la rénovation: Richter & Dahl Rocha, Lausanne

Architectes pour la renovation: Richter & Dani Rocha, Lausanne



de la sécurité

Banque Générale du Luxembourg

Surface des façades: 14'000 m²

Maître de l'ouvrage: Banque Générale du Luxembourg

Architecte: Pierre Bohler, Luxembourg



du prestige

Bancotrans filiale de la Deutsche Bank à Barcelone

Surface des façades: 6'000 m²

Maître de l'ouvrage: Bancotrans, Barcelone Architectes: Master SA, Barcelone



de l'énergie

Glaxo Wellcome à Londres

Surface des façades: 6'000 m²

Maître de l'ouvrage: Glaxo Wellcome, Londres Architectes: RMJM, Londres



de l'écologie

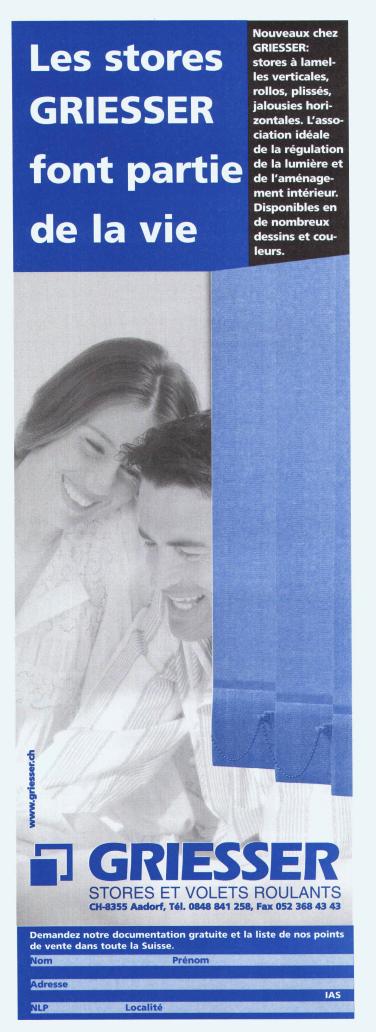
Office fédéral de la statistique à Neuchâtel

Surface des façades: 15'000 m²

Maître de l'ouvrage: Office des constructions fédérales, Lausanne

Architectes: Bauart Architekten, Berne









Nous sommes à disposition pour vous conseiller ou vous envoyer une documentation détaillée.

Ebo Systems SA Zürichstrasse 103 CH-8134 Adliswil Tel. 01 487 22 22 Fax 01 487 22 99





...et apprend le piano aux galopins.

peine croyable...

...mais plus rien n'est impossible. Avec votre imagination et

le nouveau AutoCAD Release 14.

AutoCAD Release 14

est rapide et performant pour gagner en productivité. Désormais, vous pouvez concevoir et dessiner avec un maximum de liberté. Pour mieux donner forme à vos projets - AutoCAD Release 14: the one for you!

Travail d'équipe sur chaque projet

La nouvelle architecture d'AutoCAD se traduit par un gain spectaculaire de performances. L'affichage et l'édition des dessins et constructions sont nettement plus rapides. Les nouveaux outils permettent d'ajouter aux projets des éléments graphiques procurant un degré de finition professionnel.

Gestion et organisation des tâches

Le travail en équipe est facilité : plans et dessins peuvent être organisés selon divers critères en fonction du projet en cours. Plusieurs utilisateurs peuvent travailler ensemble sur le même projet. Et si nécessaire, l'accès aux différents projets est facile à partir du réseau interne ou externe.

Extensibilité et adaptabilité

Chaque objet AutoCAD peut être inséré dans d'autres applications Windows – et inversement. Les outils peuvent être adaptés rapidement grâce à l'interaction avec Windows NT et Windows 95. Tablette graphique, clavier, boîtes d'outils et souris sont paramétrables en fonction de vos préférences de travail.



Pour obtenir un complément d'information sur AutoCAD Release 14 appelez Autodesk Infoligne: Tél. 0844-854 864.





Les pompes à la technologie d'avenir

Dotées d'une électronique ultramoderne.

Robustes et fiables



Circulateurs Biral Redline avec régulateur de vitesse électronique intégré. Le réglage en continu de la vitesse permet d'adapter sans problèmes les performances de la pompe à la situation d'utilisation.

Bieri Pumpenbau AG

Biral International

3110 Münsingen

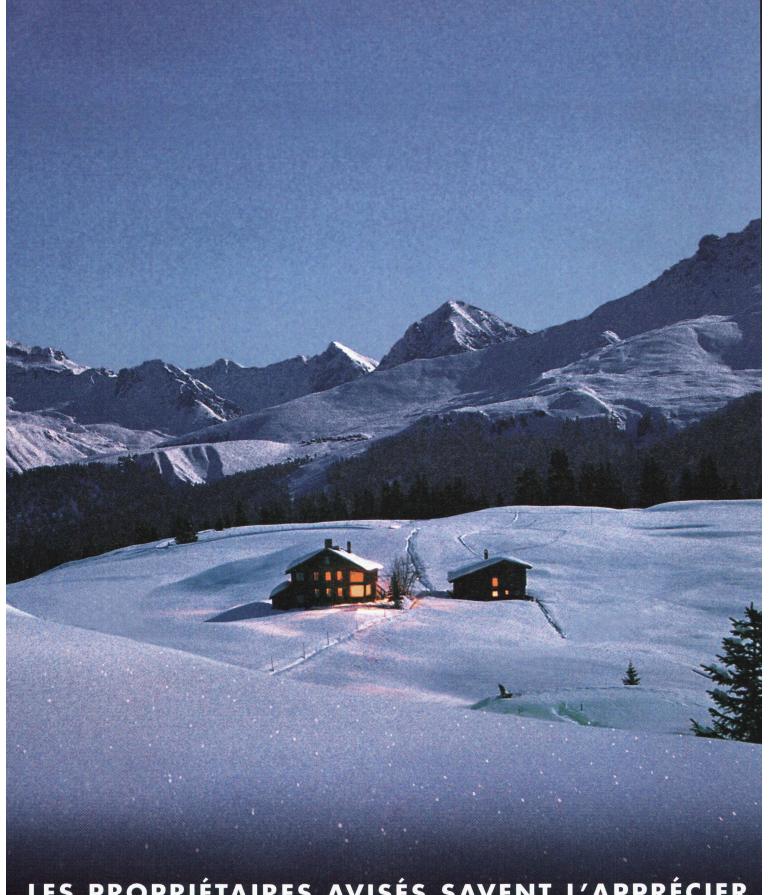
Conseils et vente: Hoval Herzog SA

8706 Feldmeilen Tél. 01 925 61 11 4153 Reinach BL Tél. 061 711 20 70 3013 Berne Tél. 031 332 62 66 1000 Lausanne Tél. 021 624 89 01

6900 Lugano Tél. 091 923 48 01 FL-9490 Vaduz Tél. 075 399 38 66

Economie d'énergie

protection de



LES PROPRIÉTAIRES AVISÉS SAVENT L'APPRÉCIER.

Conservez votre indépendance. Avec le gaz liquéfié Shell et la nouvelle citerne enterrée Shell Interra que vous pouvez louer, vous disposez d'une source d'énergie sûre, écologique et indépendante de tout réseau de gazoducs. Comme vous n'avez plus besoin d'un emplacement séparé pour le stockage du combustible, vous gagnez de la place dans votre maison. L'installation et la maintenance de Shell Interra sont assurées exclusivement par des spécialistes formés et expérimentés. Le gaz liquéfié brûle sans laisser de résidus, préservant ainsi l'air et la nappe phréatique. Tout maître d'ouvrage avisé y sera sensible. Parlez-en avec nous. Nous vous conseillerons volontiers. Shell (Switzerland), Gaz liquéfié, Baarermatte, 6340 Baar, téléphone 041 769 44 44,

téléfax 041 769 45 64 ou Internet, http://www.shell.ch.

